

## La CSI ante el cierre de los talleres de Duro Felguera

---

CSI - ASTURIAS :: 19/12/2014

Repetimos lo que, desde la CSI, tantas veces decimos: los despidos no se firman, los derechos no se venden y la dignidad no se pierde.

Hace, ahora, poco más de un año, la Corriente Sindical d'Izquierda realizaba una campaña de movilizaciones contra el despido de Iván y de Sergio, trabajadores del Taller de Barros de Duro-Felguera y militantes de la CSI, y contra el cierre de los talleres de Duro. Desde la CSI anunciábamos que este despido era el anuncio del cierre, no solo del Taller de Barros, sino del resto de las plantas de Duro-Felguera.

Durante esas movilizaciones, en numerosos comunicados públicos, la CSI decía: "El principal problema de Duro-Felguera radica en una realidad que cada vez es más incuestionable: los Comités de Empresa y las direcciones de los sindicatos representados, CCOO y UGT, están negociando con la empresa los cierres de todos los talleres, están vendiendo la práctica totalidad de los empleos y solamente queda por negociar el precio que se le pone a cada puesto de trabajo.

Desde la CSI nos atrevemos a preguntar: ¿se quedará algún representante sindical sin "arreglar lo suyo"? "Animamos a los trabajadores de CCOO y UGT en Duro-Felguera, a tomar cartas en este asunto. Os animamos a rebelaros contra vuestras direcciones y contra vuestros "representantes". Sabemos que sois clase obrera (aunque parezca que se os haya olvidado), sabemos que no queréis vender vuestro puesto de trabajo, sabemos que no queréis vender el futuro de vuestros hijos e hijas. Pues, eso: ¡no lo hagáis!". Ni que decir tiene que nos llamaron de todo.

Pero, ¿y ahora, qué?. ¿Alguien va a responder por el cierre de los talleres de Duro?. ¿Alguien va a dar la cara?. ¿Pediremos responsabilidades a los empresarios, políticos y "dirigentes sindicales" que cerraron los talleres de Duro?. El año que viene, habrá elecciones en la mayoría de las empresas asturianas. Tenemos dos alternativas: seguir manteniendo en sus puestos a la mafia sindical o empezar a construir una nueva forma de hacer sindicalismo, defendiendo los derechos de la clase obrera, sin liberados, sin subvenciones y sin traiciones.

Repetimos lo que, desde la CSI, tantas veces decimos: los despidos no se firman, los derechos no se venden y la dignidad no se pierde.

Os dejamos con unas reflexiones de Marco Antuña, delegado sindical de la Corriente Sindical d'Izquierda en Cajastur:

Duro Felguera cierra el taller de Barros y pone fin a 156 años de actividad industrial en Langreo. Una sola frase que encierra muchas cosas. La historia de una burguesía que explotó los recursos naturales asturianos y explotó también, con mano de hierro, a varias generaciones de trabajadores para irse cuando le conviene, sin dejar nada más que ruina, desolación y falta de futuro. La historia de unos políticos regionales siempre al servicio de

esta burguesía. Con diferentes nombres: conservadores, progresistas, fascistas, socialistas... y la misma servidumbre ante los verdaderos propietarios de todo. La historia de unos sindicatos del régimen que son la mejor herramienta para las reconversiones y los cierres. Como en la minería, como en el naval, como en las cajas de ahorros...

Pero también nos queda la historia de muchas vidas dignamente vividas alrededor de una idea del trabajo y de un orgullo de clase obrera, que hoy también quieren arrebatarnos. La idea de que el trabajo es un derecho y un deber y no un privilegio o una limosna. La memoria de muchos años de lucha por la dignidad y los derechos de los trabajadores y trabajadoras y de ocasiones en que los obreros de la Duro cambiaron el torno y la fresadora por el fusil y la dinamita para conquistar un futuro mejor para la humanidad (así como suena, sin un ápice de exageración por mi parte). Las huelgas de meses (más de 9 en los años 30), el 17, el 34, el 36, los camiones apresuradamente blindados para ir a tomar Uviéu, Onofre, Celesto el Topu, Higinio Carrocera (el Leónidas del Mazucu), la vida alrededor del centro obrero La Justicia y, más recientemente, los conflictos que culminaron con el encierro en la Catedral de Uviéu. Que esa memoria no se pierda, para que la derrota de estos años grises no entierre tanto coraje y tanta dignidad colectiva. Lo siento, no soy neutral. Esta vez menos que nunca. Mi abuelo y mi padre trabajaron en la Duro (así se decía en casa). Recuerdo cuando, siendo un guaje, yendo a buscar a mi padre al portón de la fábrica, veía salir a cientos de trabajadores y sentía bullir la vida y, de alguna forma indefinible, me sentía parte de esa vida. Ahora, cierran la persiana y se van. Pero los nuestros se quedan para siempre, si no los olvidamos. Que así sea.

---

**LA CSI ÉNTE'L PIESLLE DE LOS TALLERES DE DURO-FELGUERA** Hai, agora, pocu más d'un año, la Corriente Sindical d'Izquierda realizaba una campaña de movilizaciones escontra'l despidu d'Iván y de Sergio, trabayadores del Taller de Barros de Duro-Felguera y militantes de la CSI, y escontra'l pieslle de los talleres de Duro. Dende la CSI anunciábemos qu'esti despidu yera l'anunciu'l pieslle, non solo del Taller de Barros, sinón del restu les plantes de Duro-Felguera.

Demientres eses movilizaciones, en numerosos comunicaos públicos, la CSI dicía: “El principal problema de Duro-Felguera radica nuna realidá que cada vegada ye más incuestionable: los Comités d'Empresa y les direiciones de los sindicatos CCOO y UGT, tán axustando cola empresa los zarros de tolos talleres, tán vendiendo la práutica totalidá de los empregos y solamente queda por axustar el preciu que se-y pon a cada puestu trabayu. Dende la CSI atrevémonos a entruugar: ¿va quedase dalgún representante sindical ensin “iguar lo suyo”? “Afalamos a los trabayadores de CCOO y UXT en Duro-Felguera, a tomar cartes nesti asuntu. Afalámosvos a remontavos escontra les vuses direiciones y escontra los vuses “representantes”. Sabemos que sois clas obrera (aunque paeza que se vos escaeciere), sabemos que nun queréis vender el vuesu puestu trabayu, sabemos que nun queréis vender el futuru de los vuses fíos y fíes. Pos, eso: inun lo faigáis!”. Nin que dicir tien que nos llamaron de too.

Pero, ¿y agora, qué?. ¿Daquién va responder pol zarru de los talleres de Duru?. ¿Daquién va dar la cara?. ¿Vamos pidir responsabilidaes a los empresarios, políticos y “dirixentes

sindicales” que pesllaron los talleres de Duro?. L'añu que vien, va haber eleiciones na mayoría les empreses asturianas. Tenemos dos alternatives: seguir calteniendo nos sos puestos a la mafia sindical o entamar a construyir una nueva forma de faer sindicalismu, defendiendo los derechos de la clase obrera, ensin lliberaos, ensin subvenciones y ensin traiciones.

Repetimos lo que, dende la CSI, tantes vegaes dicimos: los despidos nun se firmen, los derechos nun se venden y la dignidá nun se pierde.

Dexámosvos con unos camientos de Marco Antuña, delegáu sindical de la Corriente Sindical d'Izquierda en Caxastur:

Duro Felguera pieslla'l taller de Barros y pon fin a 156 años d'actividá industrial en Llangréu. Una sola fras qu'enzarra munches coses. La hestoria d'una burguesía qu'esplotó los recursos naturales asturianos y esplotó tamién, con man de fierro, a delles xeneraciones de trabayadores pa dise cuando-y convién, ensin dexar namás que ruina, desolación y falta futuru. La hestoria d'unos políticos rexonales siempre al serviciu d'esta burguesía. Con distintos nomes: conservadores, progresistes, fascistes, socialistes... y la mesma servidume énte los verdaderos propietarios de too. La hestoria d'unos sindicatos del réxime que son la meyor ferramienta pa les reconversiones y los pieslles. Como na minería, como nel naval, como nes caxes d'aforros...

Pero tamién nos queda la hestoria de munches vides dignamente vivíes alrededor d'una idea del trabayu y de un arguyu de clas obrera, que güei tamién quieren arrampuñanos. La idea de que'l trabayu ye un derechu y un deber y non un privilexu o una llimosna. La memoria de munchos años de llucha pola dignidá y los derechos de los y les trabayadores y d'ocasiones en que los obreros de la Duru camudaron el tornu y la fresadora pol fusil y la dinamita pa conquistar un futuru meyor pa la humanidá (según suena, ensin un rispiu de desaxeración pela mio parte). Les fuelgues de meses (más de 9 nos años 30), el 17, el 34, el 36, los camiones apresuradamente blindaos pa dir tomar Uviéu, Onofre, Celesto el Topu, Higinio Carrocera (el Leónidas del Mazucu), la vida alrededor del centru obreru La Xusticia y, más apocayá, los conflictos que remataron col encierre na Catedral d'Uviéu. Qu'esa memoria nun se pierda, por que la derrota d'estos años grises nun sotierre tantu coraxe y tanta dignidá colectiva. Siéntolo, nun soi neutral. Esta vegada menos que nunca. El mio güelu y el mio pá trabayaron na Duro (asina se dicía en casa). Alcuérdome cuando, siendo un guah.e, diendo buscar al mio pá al portón de la fábrica, vía salir a cientos de trabayadores y sentía bullir la vida y, de dalguna forma indefinible, sentíame parte d'esa vida. Agora, piesllen la persiana y colen. Pero los nuegos quédense pa siempre, si nun los escaecemos. Qu'asina sía.

---

[https://www.lahaine.org/est\\_espanol.php/la-csi-ante-el-cierre](https://www.lahaine.org/est_espanol.php/la-csi-ante-el-cierre)